## Beha'alotcha, Haftarah, June 22, 2024

## Zechariah 2:14-4:7

(14) Shout for joy, Fair Zion! For lo, I come; and I will dwell in your midst—declares GOD. (15) In that day many nations will attach themselves to GOD and become God's people, and God will dwell in your midst. Then you will know that I was sent to you by GOD of Hosts. (16) GOD will claim Judah as a special portion in the Holy Land—and will choose Jerusalem once more. (17) Be silent, all flesh, before GOD!For [God] is roused from the holy habitation. (1) I was further shown Joshua, the high priest, standing before the angel of GOD, and the Accuser standing at his right to accuse him. (2) But [the angel of GOD said to the Accuser, "GOD rebukes you, O Accuser; GOD who has chosen Jerusalem

זכריה ב':י"ד-ד':ז'

יד) רָנָּי וִשִּׂמְחֵי בַּת־צִיָּוֹן כֵּי הָנְנִי־בָא וִשְׁכַנְהֵי בִתוֹכֵך נְאָם־יהוה: (טו) וְנִלְווּ גוֹיִם רַבִּים אַל־יהוה בַּיִּוֹם הַהֹּוּא וְהָיוּ לֵי לִעָם וְשַׁכַנָתֵּי בִתוֹבֶּׁךְ וְיַדְּעַתִּ כִּי־יהוה צְבָאְוֹת שָׁלָחֵנִי אֵלֵיִך: (טוֹ) וְנַחֵּל יהוה אַת־יִהוּדַה חֶלְלְּוֹ עֵל אַדְמֵת הַקָּבִשׁ וּבָחָר עִוֹד בִּירוּשָׁלָם: (יז) הָס כַּל־בַּשֵּׂר מִפָּנֵי יהוה כֵּי נַעְוֹר מִמְעוֹן קַדְשִׁוֹ: {פּ} (א) וַיַּרְאֵׁנִי אַת־יִהוֹשָׁעַ הַכֹּהֵן הַגַּדוֹל עֹמֶד לְפָנֵי מַלְאַךְ יהוה וְהַשָּׁטֵון עֹמֵד עַל־יְמִינְוֹ לִשִּׂטִנְוֹ: (ב) וַיּּאֹמֵר יהוה אֵל־הַשְּׂטָן יָגִעַּר יהוה בָּךְּ הַשָּׂטָן וִיִגעַר יהוה בָּדְּ הַבּּחֵר בִּירִוּשָׁלֵם הַלְוֹא זָה אִוּד מָצֵל מֵאֵשׁ: (ג) וִיהוֹשֶּׁעַ הָיָה לָבֵשׁ בּגָדֵים צוֹאָים ועֹמֵד לִפָּנֵי הַמַּלְאָךְ:

rebukes you! For this is a brand plucked from the fire." (3) Now Joshua was clothed in filthy garments when he stood before the angel. (4) The latter spoke up and said to his attendants, "Take the filthy garments off him!" And he said to him, "See, I have removed your guilt from you, and you shall be clothed in [priestly] robes." (5) Then he gave the order, "Let a pure diadem be placed on his head." And they placed the pure diadem on his head and clothed him in [priestly] garments, as the angel of GOD stood by. (6) And the angel of GOD charged Joshua as follows: (7) "Thus said GOD of Hosts: If you walk in My paths and keep My charge, you in turn will rule My House and guard My courts, and I will permit you to move about among these attendants. (8) Hearken well, O High Priest Joshua, you and your fellow priests sitting before you! For those men are a sign that I am

(ד) וַיַּעַן וַיֹּאמֵר אֵל־הַעֹמְדֵים לְפָנַיוֹ לֵאמֹר הָסֵירוּ הַבּּגָדֵים הַצֹּאֵים מַעַלֵיו וַיָּאמֶר אֵלָיו רְאֵה הַעַבַּרְתִּי מַעַלֵּיךּ עַוֹנָדְ וְהַלְבֵּשׁ אֹתְךְ מַחַלַצִוֹת: (ה) וַאֹמֶר יַשִּׁימוּ צַנִיף טַהָוֹר עַל־ראִשָׁוֹ וַיַּשָּׂימוּ הַצַּנִּיף הַטָּהוֹר עַל־ראשׁוֹ וַיַּלְבִּשָּׁהוֹּ בְּגַּלְים וּמַלְאָדְ יהוה עֹמֵד: (ו) וַיַּעַד מַלְאַדְ יהוה בִּיהוֹשֵעַ לֵאמָר: (ז) כֹּה־אַמֵּר יהוה צְבָאוֹת אִם־בִּדְרַכַיִ תֵּלֵךְ וְאֵם אָת־מִשְׁמַרְתֵּי תִשָּׁמֹר וְגַם־אַתַּה' תָּדִין אֶת־בֵּיתִּי וִגַם תִּשִׁמִר אֶת־חֲצֵרֶי וְנָתַתִּי לִדְּ מַהִּלְכִים בֵּין הַעֹּמְדֵים הָאֱלֵה: (ח) שֶׁמֵע־נָא יָהוֹשֵׁעַ ו הַכֹּהֵן הַגַּדוֹל אַתַּה וְרֵעֵיף הַיּשְׁבִים לְפָנֶידּ בִּי־אַנִשֵי מוֹפֵת הַמָּה כִּי־הִנְנִי מֵבֶיא אֶת־עַבְדִּי צַמַח: (ט) כֵּי | הָנֵה הָאֵבן אֲשֵׁר נָתַׂתִּי לִפְנֵי יִהוֹשָׁעַ עַל־אֵבֵן אַחַת אַבְעָה עִינָיִם הִוְנִי מְפַתַּחַ פּּתִּחַ נָאָם יהוה צָבָאוֹת וּמַשָּׁהֵי אֵת־עַוֹן

going to bring My servant the Branch. (9) For mark well this stone that I place before Joshua, a single stone with seven eyes. I will execute its engraving—declares GOD of Hosts—and I will remove that country's guilt in a single day. (10) In that day—declares GOD of Hosts—you will be inviting each other to the shade of vines and fig trees." (1) The angel who talked with me came back and woke me as someone is wakened from sleep. (2) He said to me, "What do you see?" And I answered, "I see a lampstand all of gold, with a bowl above it. The lamps on it are seven in number, and the lamps above it have seven pipes; (3) and by it are two olive trees, one on the right of the bowl and one on its left." (4) I, in turn, asked the angel who talked with me, "What do those things mean, my lord?" (5) "Do you not know what those things mean?" asked the angel who talked with

הָאֶבֶץ־הַהִיא בִּיְוֹם אֵחֶד: (י) בַּיִּוֹם הַהוּא נָאָם יהוה צָבַאות תִּקְרָאָוּ אֶישׁ לְרֵעֲהוּ אֵל־תַחַת גַּפֵּן וָאֶל־תַּחָת תָּאֶנֵה: (א) וַיְּשֶׁב הַמַּלְאָדְ הַדֹּבֵר בֵּי וַיִעִידֵּנִי כָּאִישׁ אַשֶׁר־יֵעְוֹר מִשְׁנְתְוֹ: (ב) וַיְאֹמֵר אֵלַי ַמָה אַתָּה רֹאֵה (ויאמר) [נָאֹמַר] רַאֶּיתִי | וְהָגֵּה מְנוֹרַת ゚ זָהַב כִּלְּה וְגַלֵּה עַל־ראשה וְשָבְעֵה נֵרֹתֵיה עַלֵּיהַ שָׁבָעָה וְשָׁבָעָה מִוּצַלְּוֹת לַנֵּרָוֹת אֲשֵׁר עַל־ראשׁה: (ג) וּשְׁנַיִם זֵיתֵים עַלֵיהַ אָחַד מִימֵין הַגּלַּה וְאָחֶד עַל־שָׂמֹאלֶה: (ד) וַאַּעָן וֵאֹמֶר אַל־הַמַּלְאָדְ הַדֹּבֵר בֵּי לַאִמְר מַה־אֵלֶה אֲדֹנִי: (ה) ווֹיַּעַן הַמַּלִאַּדְ הַדֹבֶר בִּי וַיְּאֹמֶר אֵלֵי הַלְוֹא יָדַעְתָּ מַה־הֵמָה אֵלָה וָאֹמֵר לֹא אֲדֹנְי: (ו) וַיַּעַן וַיָּאמֶר אֵלַי לֵאמֹר זָה דְּבַר־יהוה אֵל־זְרַבַּבֵל לֵאמָר לָא בָחַיָל וָלָא בָכֹח כֵּי אָם־בָּרוּחִי אַמֵר יהוה צָבַאִוֹת: (ז) מֶי־אַתַּה

me; and I said, "No, my lord." (6)
Then he explained to me as follows:
"This is the word of GOD to
Zerubbabel: Not by might, nor by
power, but by My spirit—said
GOD of Hosts. (7) Whoever you
are, O great mountain in the path
of Zerubbabel, turn into level
ground! For he shall produce that
excellent stone; it shall be greeted
with shouts of 'Beautiful!
Beautiful!"

הַר־הַגָּדָוֹל לִפְנֵי זְרָבְּבֶל לְמִישִׁׁר וְהוֹצִיא אֶת־הָאֶבֶן הָרֹאשְּׁהֿ הְשָׁאוֹת חֵן חֵן לְה: {פּ}